

**VIENOŠANAS  
LIGUMAM PAR STUDIJĀM TRANSPORTA  
UN SAKARU INSTITŪTĀ Nr. 88549-01**

Rīga

2024. gada 3.oktobrī

Transporta un sakaru institūts, izglītības iestādes reģistrācijas apliecības Nr.3394801782, kas akreditēts uz neierobežotu laiku, 25.01.2002 LR IZM Akreditācijas lapa Nr.032 (turpmāk tekstā – AUGSTSKOLA), Rektors Jura Kanelis personālā kuri darbojas uz Statūtu un 2017.gada 2.janvāra Pilnvaras Nr. 01-24.2/10 pamata, no vienas puses, un Sooraj Sunitha Murali, personas koda 250601, (pase Nr. V4436260, izdejotās datums 02.12.2021, izdevējiestāde Regional Passport Office, Trivandrum) (turpmāk tekstā - STUDEJOŠAIS), no otras puses, bet abi kopā turpmāk tekstā saukti – Puses, katrai atsevišķi arī – Puse, noslēdz vienošanās, turpmāk tekstā – Vienošanās, par sekojošo:

1. Puses konstatē, ka STUDEJOŠAIS (uz Vienošanās sastādīšanas brīdi ir piešķirts Rezflektanta statuss) 2024. gada 3.oktobrī ir informējis (iesniedzis pazīpojumu) Augstskolu par 2024. gada 31.maijā noslēgtā Līgumā par studijām Transporta un sakaru institūts Nr. 88549-01 (turpmāk tekstā – Studiju līgums) norādīto studiju uzsākšanas datuma maiju, nepārtraucot spēkā esošā Studiju līguma darbību. Vienlaicīgi Puses konstatē, ka uz pazīpojuma iesniegšanas datumu 2024. gada 3.oktobrī STUDEJOŠAIS ir ievērojis Studiju līgumā un Augstskolas normatīvajos aktos norādīto termiņu pazīpojuma iesniegšanai, saglabājot tiesības saņemt atpakaļ Studiju maksas un Studiju depozīta atmaksu.
2. Puses vienojas izteikt Studiju līguma 2.5.punktu šādā redakcijā: "Studiju uzsākšanas datums 2025. gada 1.februāri".
3. Puses vienojas, ka STUDEJOŠAIS noslēgtā Studiju līguma ietvaros ir tiesīgs iesniegt Augstskolai līgumus par studiju uzsākšanas datuma maiju ne vairāk kā 2 reizi/es 2 (divi) studiju semestru laikā.
4. Puses vienojas, ka pārējie Studiju līguma noteikumi, kas nav grozīti ar šo Vienošanos, paliek nemainīgi. Jautājumi, kas nav regulēti Studiju līgumā un šajā Vienošanās, tiek lemti saskaņā ar Latvijas Republikas spēkā esošajiem normatīvajiem aktiem.
5. Vienošanās stājās spēkā no 2024. gada 3.oktobrī un ir 2024. gada 31.maijā Līguma par studijām Transporta un sakaru institūts Nr. 88549-01 neatzemēma sastāvdaļa. Vienošanās grozīšana vai papildināšana iespējama vienīgi Pušēm rakstiski vienojoties.
6. Vienošanās sastādīta divos eksemplāros ar vienādu juridisko spēku un izsniegt katrai Pusei.
7. Pušu rekviziti un paraksti:

Transporta un sakaru institūts,  
izglītības iestādes reģistrācijas apliecības  
Nr.3394801782  
Juridiskā adrese: Lauvas iela 2, Rīga,  
LV-1019, Latvija  
Bankas rekviziti:  
AS "Transporta un sakaru institūts"  
Reģistrācijas Nr. LV 40003458903  
Banka: Swedbank AS  
SWIFT: HABALV22  
Norēķinu konts: LV42HABA0551002570731  
Fakss: +371 67100660, tālr.: +371 67100661

Rektors \_\_\_\_\_ Juris Kanelis  
Z.V.

STUDEJOŠAIS: Sooraj Sunitha Murali  
Personas kods 250601  
Deklarētā dzīves vieta Thayyil Padinjattathil, Thattamala P  
O,Vadakkevila, Kollam,Kerala, India, 691020, m.+91 7909127105

(paraksts un tā atsīfrejums)

**ADDENDUM TO THE AGREEMENT  
REGARDING STUDIES IN THE TRANSPORT  
AND TELECOMMUNICATION INSTITUTE  
No. 88549-01**

Riga

2024 year October 03

Transporta un sakaru institūts, educational institution registration No. 3394801782, accredited for an unlimited period, 25.01.2002. LR MES Accreditation Certificate No. 032 (hereinafter the UNIVERSITY), represented by Rector Juris Kanelis, acting on the basis of Statutes and the Power of Attorney No. 01-24.2/10 from January 2, 2017 on the basis of Institute Articles of Association the party of the first part, and Sooraj Sunitha Murali, personal identity number 250601, (passport No. V4436260, date of issue 02.12.2021, issuing authority Regional Passport Office, Trivandrum) (hereinafter the STUDENT), the party of the other side, hereinafter collectively referred to as the Parties and individually the Party, have entered into this Addendum, hereinafter the Addendum, as follows:

1. The Parties hereby acknowledge, that on the 2024 year October 03 the STUDENT (whilst conducting the Addendum, Applicant status was assigned) has informed the Institute (has submitted the notification) about the change of the date of commencement of studies, indicated in the Agreement regarding studies in the Transport and Telecommunication Institute No. 88549-01, concluded on 2024 year May 31 (hereinafter the Study Agreement), without terminating the effective Study Agreement. Concurrently with this, the Parties hereby acknowledge, that on the date of submitting the notice (2024 year October 03) the STUDENT has observed the term of submitting the notification in accordance with the Study Agreement and internal regulations of the Institute, retaining the right to get the tuition fee and the study deposit refunded.
2. The Parties hereby agree to revise the paragraph 2.5. of the Study Agreement as follows:  
*"Date of commencement of studies 2025 year February 01".*
3. The Parties hereby agree that the STUDENT in terms of the concluded Study Agreement shall be entitled to submit to the Institute the request regarding the change of the date of commencement of studies not more than 2 time/s only during the period of two (2) study semesters.
4. The Parties agree that other provisions of the Study Agreement, which are not subject to change by this Addendum, shall remain unchanged. The matters which are not stipulated by the Study agreement and this Addendum, shall be reviewed in accordance with the effective laws and regulations of the Republic of Latvia.
5. The Addendum shall come into force on 2024 year October 03 and shall form integral part of the 2024 year May 31 Agreement regarding studies in the Transport and Telecommunication institute No. 88549-01. The changes or annexes of the Addendum are possible only upon the written consent of the Parties.
6. The Addendum is set up in two copies with an equal legal force, each copy goes to each Party.
7. Details and signatures of the Parties:

Transporta un sakaru institūts,  
educational institution registration  
No. 3394801782  
Legal address: Lauvas street 2, Riga,  
LV-1019, Latvia  
Bank details:  
JSC "Transporta un sakaru institūts"  
Registration number 40003458903  
Bank: Swedbank JSC  
SWIFT: HABALV22  
Current account: LV42HABA0551002570731  
Fax: +371 67100660, tel.: +371 67100661

Rector \_\_\_\_\_ Juris Kanelis  
P.S.

STUDENT: Sooraj Sunitha Murali  
Personal identity number 250601  
Declared place of residence Thayyil Padinjattathil, Thattamala P  
O,Vadakkevila, Kollam,Kerala, India, 691020, mob. +91 7909127105

  
(signature and name, surname)